



# ALCAD

AMPLIFICADORES PARA MÁSTIL Y ALIMENTADORES  
AMPLIFIERS FOR MAST AND POWER SUPPLIES  
AMPLIFICATEURS POUR MÂT ET ALIMENTATIONS



SERIE 903 SERIES

**AMPLIFICADOR PARA MÁSTIL - AMPLIFIER FOR MAST - AMPLIFICATEUR POUR MÂT**

<b>CÓDIGO-CODE-CODE</b>	9030032				9030031				
<b>MODELO-MODEL-MODELE</b>	AM-406				AM-407				
Número de entradas Number of inputs Nombre d'entrées			4			4			
Rango de frecuencia Frequency range Gamme de fréquences	Band MHz	BI 41-70	FM 88-108	BIII/DAB 160-260	UHF 470-862	BI/FM 41-108	BIII/DAB 160-260	UHF1 470-862	UHF2 470-862
Ganancia Gain Gain	dB		26		38	26		38	
Regulación de ganancia Adjustable gain range Plage de réglage du gain	dB		22		16	22		16	
Nivel de salida Output level Niveau de sortie	dBµV			108 105 93	DIN 45004B (IMD <sub>3</sub> -66 dB) (IMD <sub>2</sub> -60 dB)				
Figura de ruido Noise figure Facteur de bruit	dB		5,5 $\pm 0,5$		2,5 $\pm 0,2$	5,0 $\pm 0,5$		5,5 $\pm 0,5$	
Rechazo entre entradas Rejection between inputs Rejection entre entrées	dB				$\geq 30$				
Alimentación Power supply Alimentation	V... mA		24			24			
Paso de corriente DC path Passage d'alimentation	V... mA	-		24	-	24	24		
				50	-	50	50		

DIN 45004B: 3 unequal carriers, IMD<sub>3</sub> at 60 dB

IMD<sub>3</sub> -66 dB: 3 unequal carriers, EN 50083-5

IMD<sub>2</sub> -60 dB: 2 equal carriers, EN 50083-5

Data published in compliance with the definitions and measurement methods of the following standards: EN 50083-3, EN 50083-4 and EN 50083-5

# AMPLIFICADOR PARA MÁSTIL - AMPLIFIER FOR MAST - AMPLIFICATEUR POUR MÂT

CÓDIGO-CODE-CODE MÓDELO-MODEL-MODELE		9030076 AM-416		9030099 AM-417					
Número de entradas Number of inputs Nombre d'entrées		4		4					
Rango de frecuencia Frequency range Gamme de fréquences	Band MHz	BI 41-70	FM 88-108	BIII/DAB 160-260	UHF 470-862	BI/FM 41-108	BIII/DAB 160-260	UHF1 470-862	UHF2 470-862
Ganancia Gain Gain	dB	26		38		26		38	
Regulación de ganancia Adjustable gain range Plage de réglage du gain	dB	22		16		22		16	
Nivel de salida Output level Niveau de sortie	dBµV		108 105 93	DIN 45004B (IMD <sub>3</sub> -66 dB) (IMD <sub>2</sub> -60 dB)					
Figura de ruido Noise figure Facteur de bruit	dB	5,5 $\pm 0,5$		2,5 $\pm 0,2$		5,0 $\pm 0,5$		5,5 $\pm 0,5$	
Rechazo entre entradas Rejection between inputs Rejection entre entrées	dB				$\geq 30$				
Alimentación Power supply Alimentation	V... mA	12			12		45		
Paso de corriente DC path Passage d'alimentation	V... mA	-	12	-	-	12	50	12	50

DIN 45004B: 3 unequal carriers, IMD<sub>3</sub> at 60 dB  
 IMD<sub>3</sub> -66 dB: 3 unequal carriers, EN 50083-5  
 IMD<sub>2</sub> -60 dB: 2 equal carriers, EN 50083-5

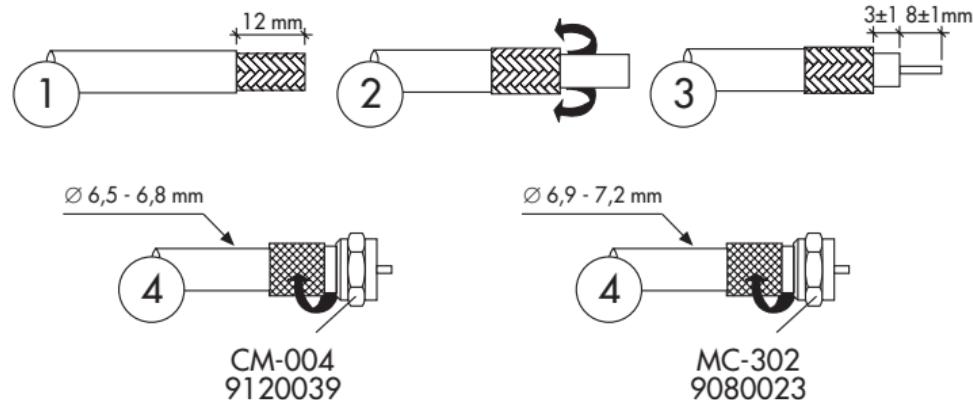
# AMPLIFICADOR PARA MÁSTIL - AMPLIFIER FOR MAST - AMPLIFICATEUR POUR MÂT

CÓDIGO-CODE-CODE	9030032	9030031	9030076	9030099
MODELO-MODEL-MODELE	AM-406	AM-407	AM-416	AM-417
Temperatura de funcionamiento Operating temperature Température de fonctionnement	°C		-10..+65	
Índice de protección Protección index Indice de protection			IP 53	

BO-406 = AM-406 + AL-000 {COD. 9030046}

BO-407 = AM-407 + AL-000 {COD. 9030047}

## CÓMO PREPARAR LOS CONECTORES F HOW TO PREPARE THE F CONNECTORS COMMENT PRÉPARER LES CONNECTEURS F



Los conectores se venden por separado.  
The connectors are sold separately.  
Les connecteurs à vendre séparément.

# ALIMENTADOR - POWER SUPPLY - ALIMENTATION

CÓDIGO-CODE-CODE MÓDELO-MODEL-MODELE	9030086 AL-100 <sup>(1)</sup>	- AL-000	9030087 AL-105 <sup>(1)</sup>
Entradas / salidas Inputs / outputs Entrées / sorties		1 / 2	
Rango de frecuencia Frequency range Gamme de fréquences	Band MHz	TV 40 - 862	
Tensión de salida Output voltage Tension de sortie	V... mA	+24 0 - 100	+24 50 - 65 0 - 100
Tensión de red Mains voltage Tension secteur	V~ VA	230 ±10% <sup>(2)</sup> 50/60 Hz	4
Temperatura de funcionamiento Operating temperature Température de fonctionnement	°C	-5..+55	
Índice de protección Protection index Indice de protection		IP 30	

Se debe cargar la salida no utilizada con una carga RS-275 (COD. 9120011).

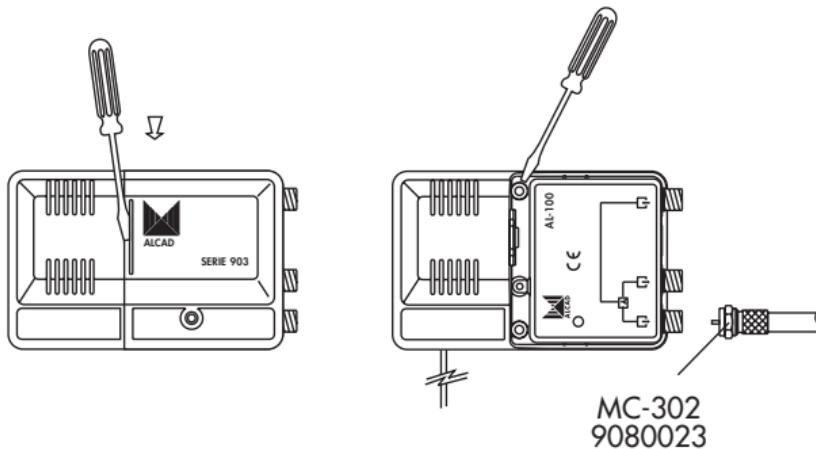
The unused output should be loaded with an RS-275 (COD. 9120011) load.

La sortie non utilisée doit être chargée avec une charge RS-275 (COD. 9120011).

- (1) Protegido contra sobrecargas y cortocircuitos. Si se produce un cortocircuito y no hay tensión de salida, desconectarlo de la red o quitarle la carga.
- (1) Protected against overloading and short-circuits. If a short-circuit occurs and there is no output voltage, unplug it from the mains or take off the load.
- (1) Protégée contre surcharges et court circuits. Si un court-circuit se produit, il coupe automatiquement sa tension de sortie, veuillez le déconnecter du réseau ou déconnecter sa sortie pour le réamer.
- (2) Bajo pedido 125 o 240 V~
- (2) Upon request 125 or 240 V~
- (2) Sur demande 125 ou 240 V~

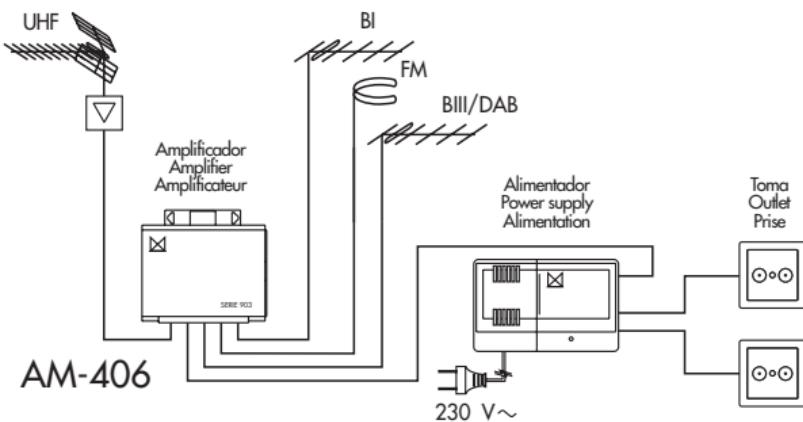
# CÓMO FIJAR EL ALIMENTADOR HOW TO FIX THE POWER SUPPLY COMMENT FIXER L'ALIMENTATION

---



## ESQUEMAS TÍPICOS CONNECTION DIAGRAMS SCHEMAS DE CONNEXION

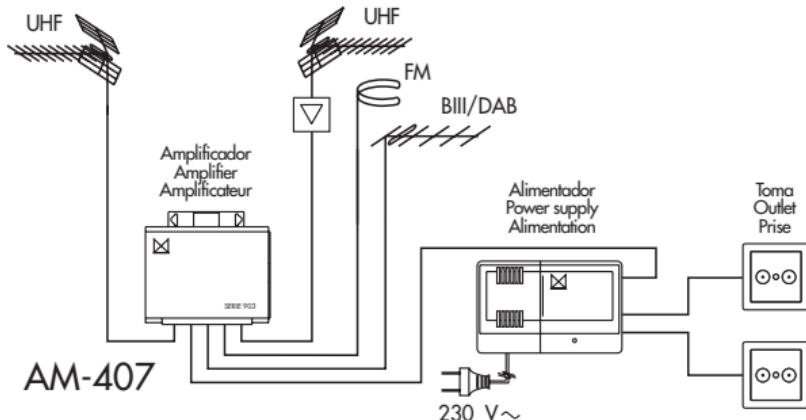
---



# ESQUEMAS TÍPICOS

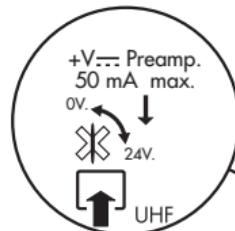
## CONNECTION DIAGRAMS

### SCHEMAS DE CONNEXION

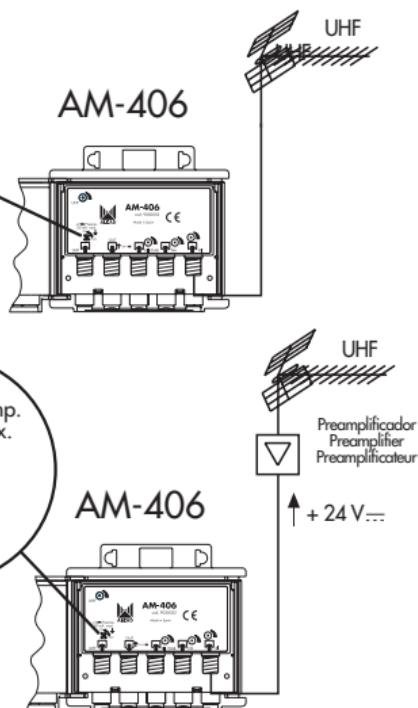
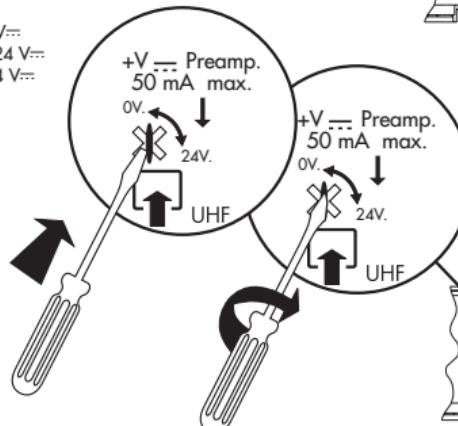


**COMO UTILIZAR EL PASO DE CORRIENTE PARA ALIMENTAR UN PREAMPLIFICADOR**  
**HOW TO USE THE DC PATH TO SUPPLY POWER TO A PREAMPLIFIER**  
**COMMENT UTILISER LE PASSAGE DE COURANT POUR ALIMENTER UN PRÉAMPLIFICATEUR**

Ajuste de fábrica 0 V...  
Default setting 0 V...  
Réglage d'usine 0 V...



Ajuste 24 V...  
Adjusting 24 V...  
Réglage 24 V...





## DECLARATION OF CONFORMITY

according to EN ISO/IEC 17050-1:2004

**Manufacturer's Name:**

ALCAD, S.A.

**Manufacturer's Address:**

Pol. Ind. Arreche-Ugalde, 1  
Apdo. 455  
**20305 IRUN (Guipúzcoa)**  
**SPAIN**

declares that the product

**Product Name:**

903 Series: MAST BROADBAND AMPLIFIERS and POWER SUPPLIES.

**Model Number(s):**

AM-406, AM-407, AM-416, AM-417, BO-406, BO-407,  
AL-100, AL-000, AL-105

**Product Option(s):**

INCLUDING ALL OPTIONS

is in conformity with:

Safety: EN 50083-1:1993

EMC: EN 50083-2:2001

### Supplementary Information:

The product herewith complies with the requirements of the Low Voltage Directive 2006/95/CE and the EMC Directive 89/336/EEC and their relevant amendments, gathered under the directive 93/68/EEC.

Note: to comply with these directives, do not use the products without covers and operate the system as specified.



Irún,

26-04-07

Date

Anton Galarza / General Manager

Especificaciones sujetas a modificación sin previo aviso  
Specifications subject to modifications without prior notice  
Les spécifications sont soumises à de possibles modifications sans avis préalable



ALCAD, S.A.  
Tel. 943 63 96 60  
Fax 943 63 92 66  
Int. Tel. +34 - 943 63 96 60  
info@alcad.net  
Apdo. 455 - Pol. Ind. Arreche-Ugalde, 1  
**20305 IRUN - Spain**

[www.alcad.net](http://www.alcad.net)

**FRANCE** - Hendaye  
Tel. 00 34 - 943 63 96 60

**GERMANY** - Munich

Tel. 089 55 26 480

**CZECH REPUBLIC** - Ostravačice

Tel. 546 427 059

**UNITED ARAB EMIRATES** - Dubai

Tel. 971 4 887 19 50



ISO 9001

